Spanische
LIEBES-LIEDER.

Ein Cyclus von Gesängen
aus dem Spanischen
mit Begleitung des Pianoforte
componirt
von

ROB. SCHUMANN.

Op. 138.

Für Pianoforte allein
übertragen von

[illegible]

Pr. 4½ Mk.

Eigenthum des Verlegers.

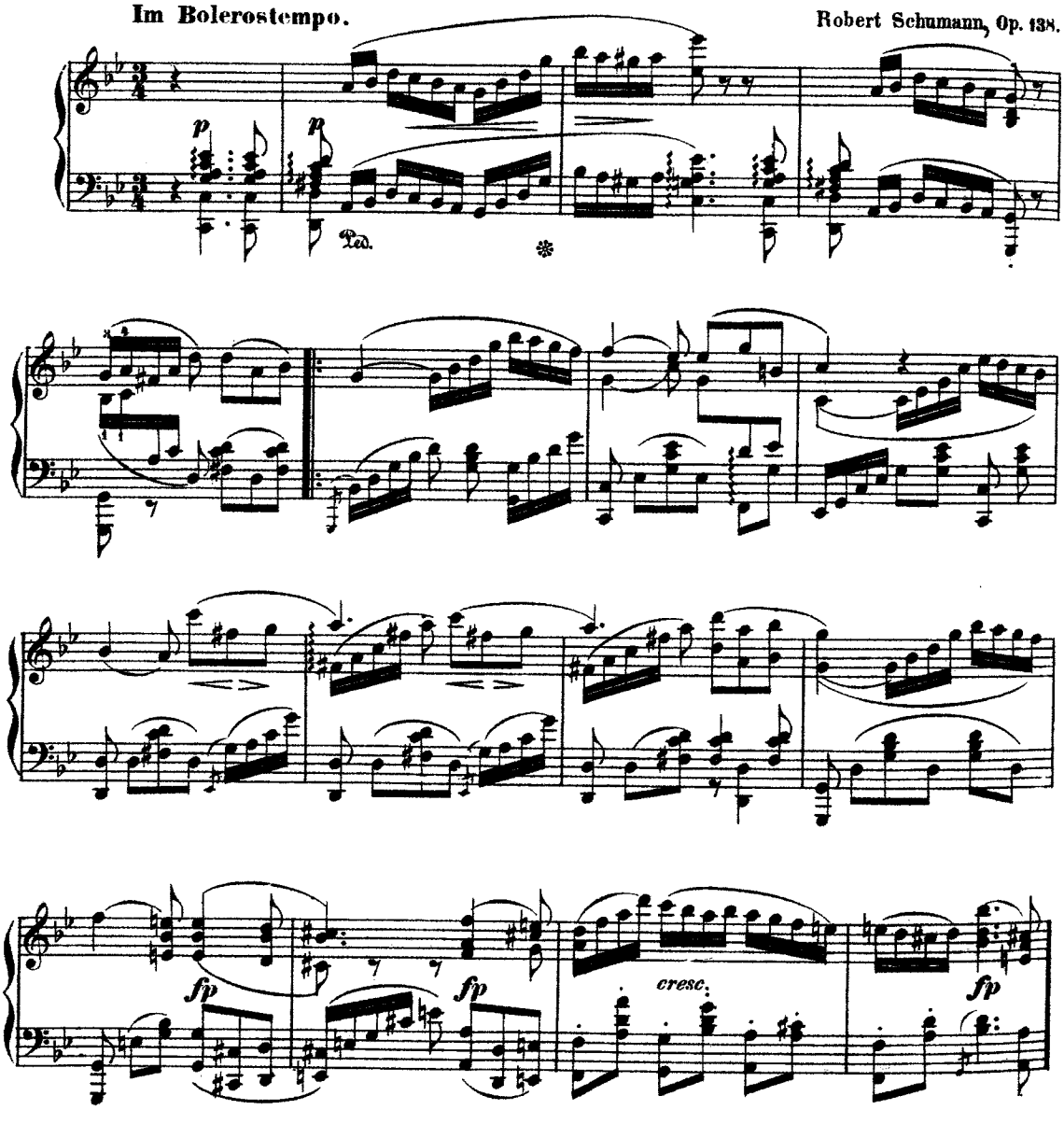
ERSTE ABTHEILUNG.

1.

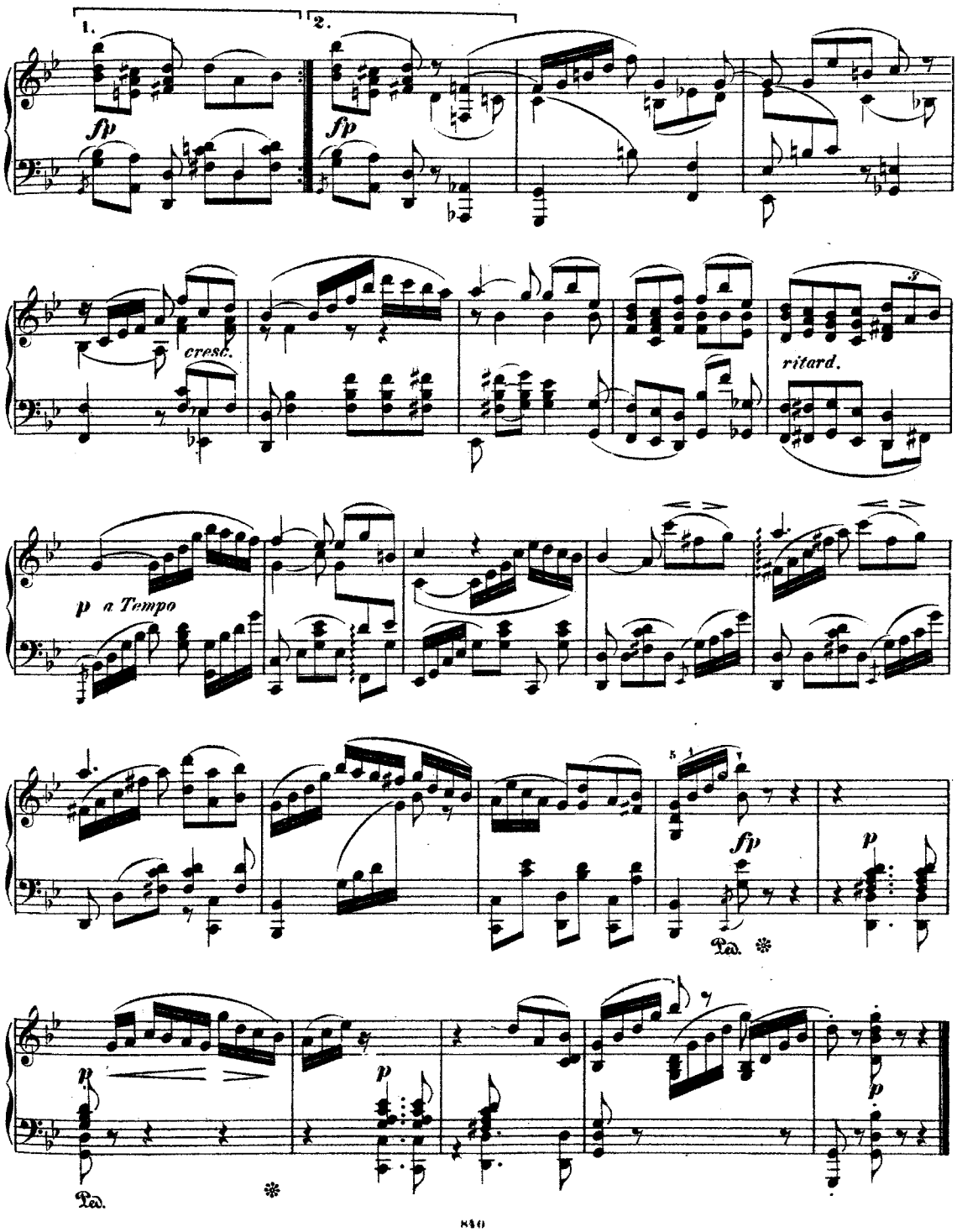
Vorspiel.

Im Bolerostempo.

Robert Schumann, Op. 138.



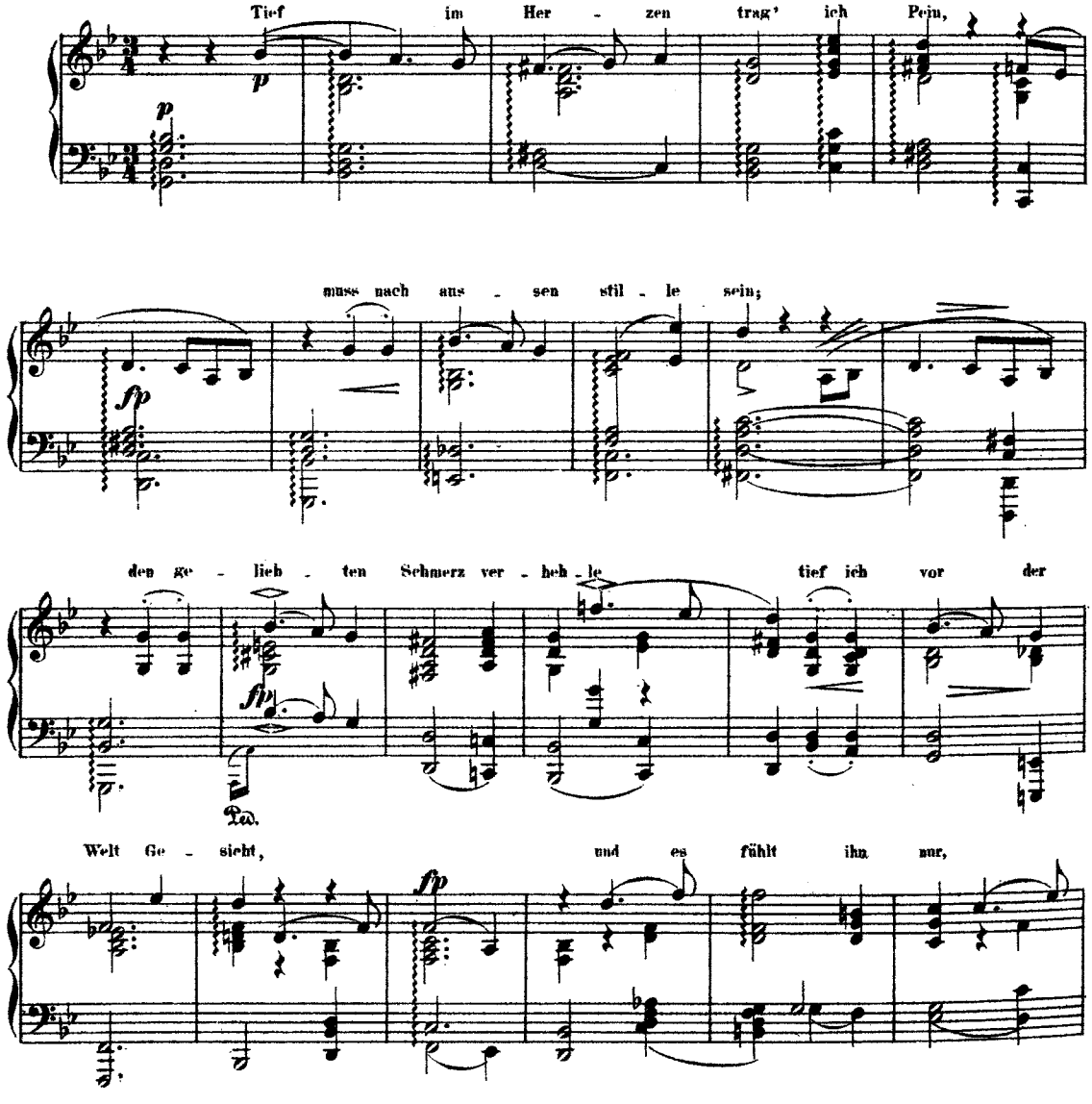
Stich und Druck der Röder'schen Officin in Leipzig

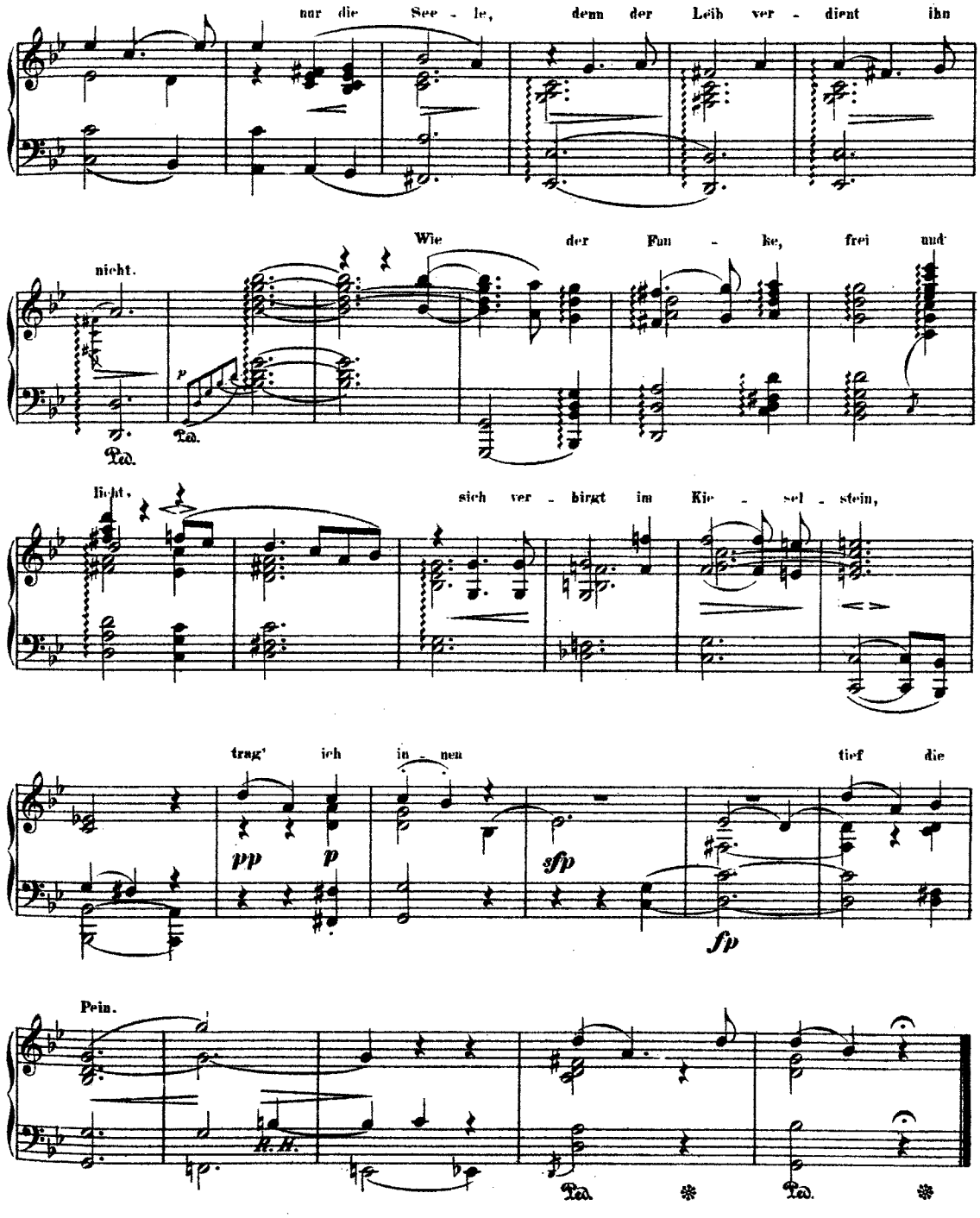

1.
2.
fp
fp
cresc.
ritard.
p a Tempo
fp
p
Ped.
p
p
p
Ped.

2.

Lied.

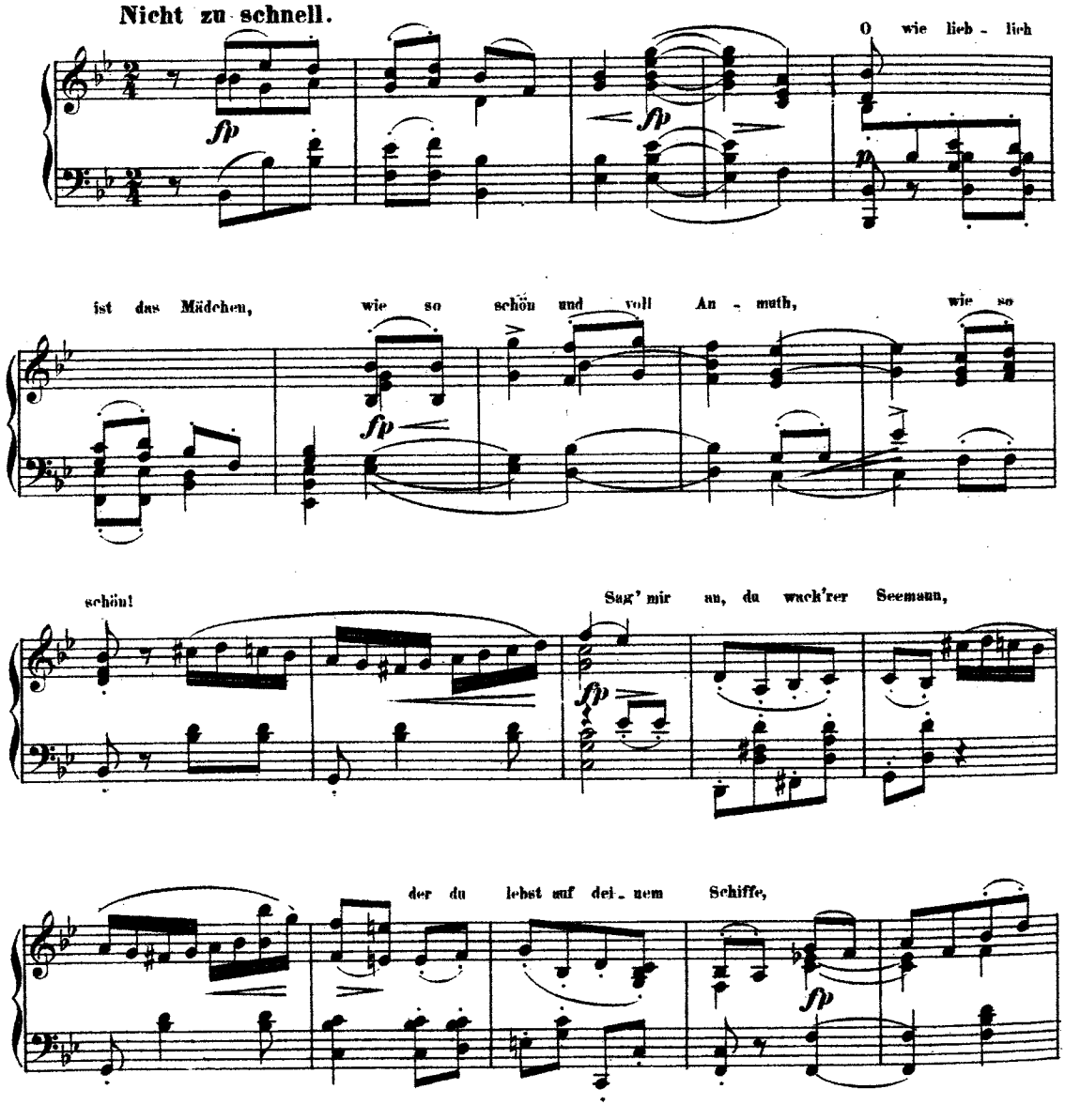
Nicht schnell.

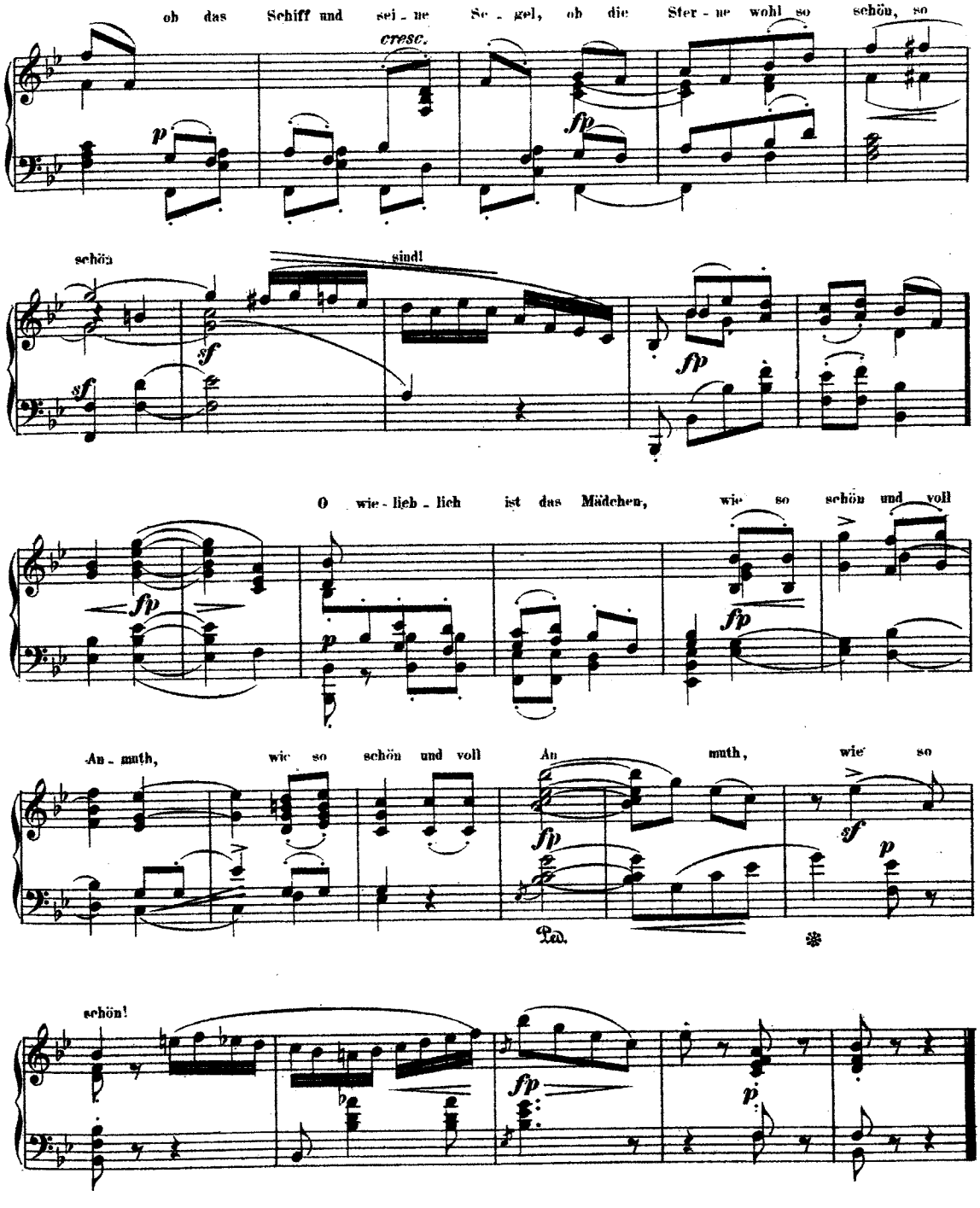



nur die See - le, denn der Leib ver - dient ihn
nicht.
Wie der Fun - ke, frei und
Ped.
Ped.
licht,
sich ver - birgt im Kie - sel - stein,
trag' ich in - nen tief die
pp
p
sfp
fp
Pein.
Ped.
Ped.

3.

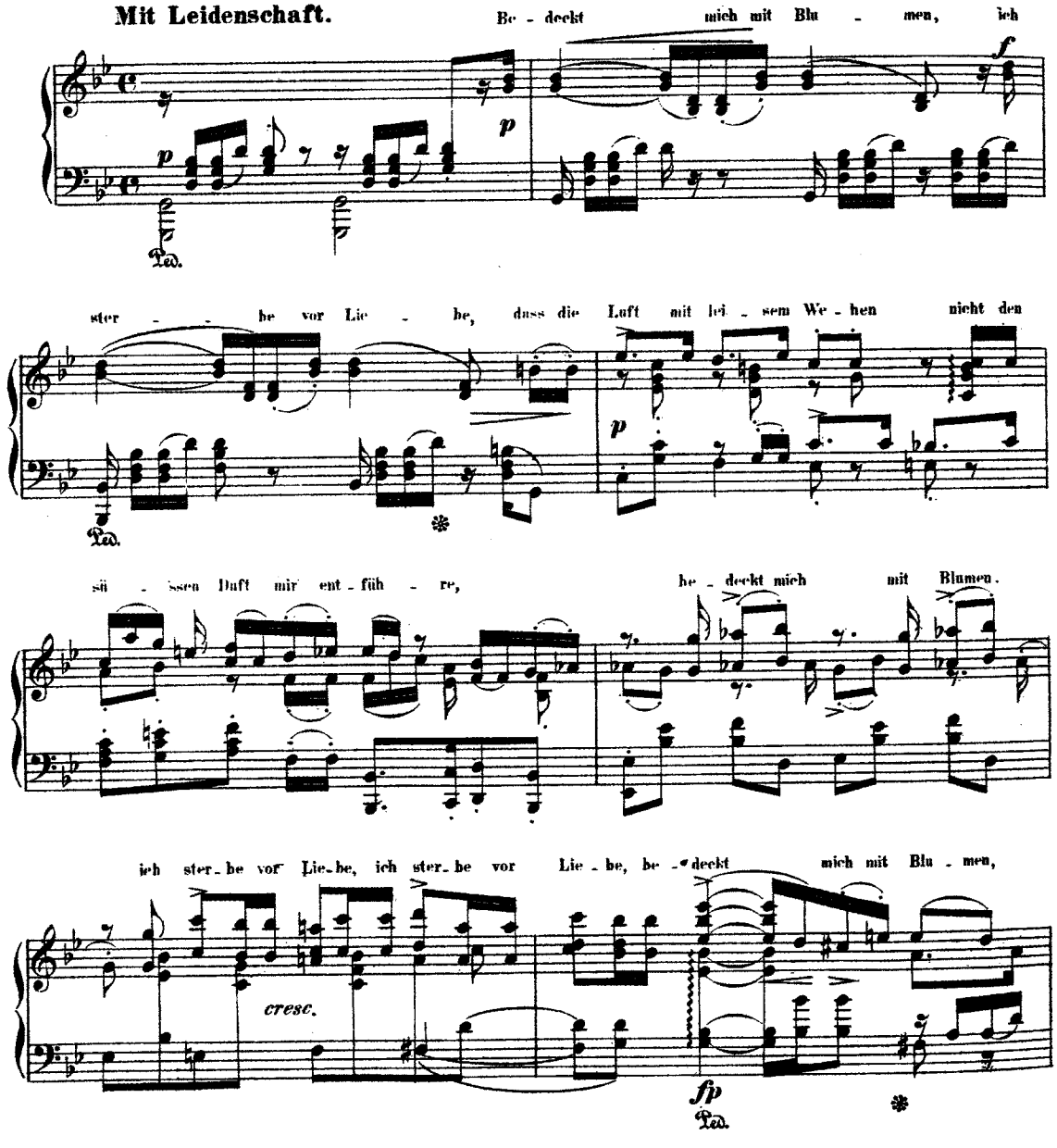
Lied.

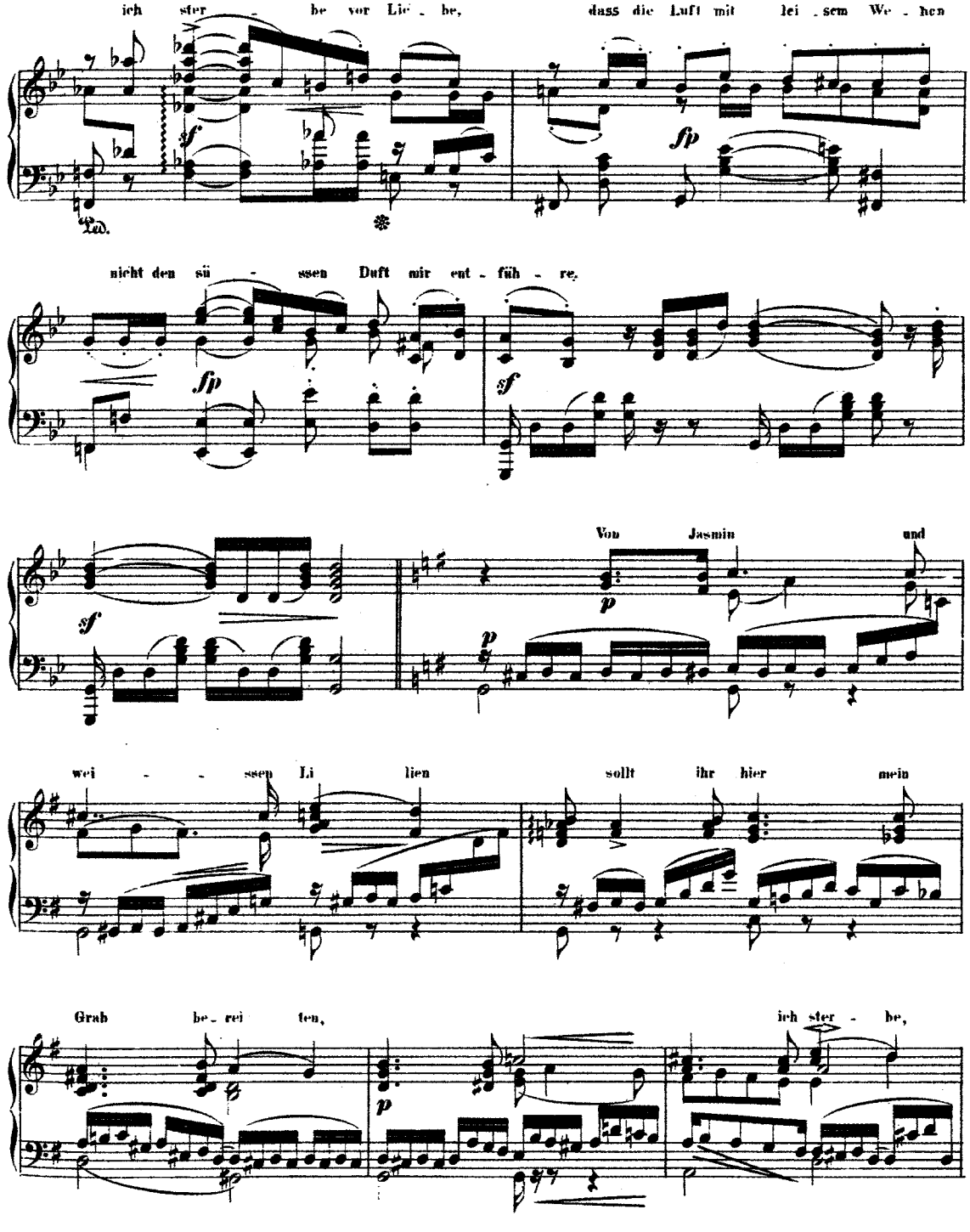

Nicht zu schnell.
O wie lieb - lich
ist das Mädchen,
wie so schön und voll An - muth,
wie so
schön!
Sag' mir an, du wack'rer Seemann,
der du lebst auf dei - nem Schiffe,

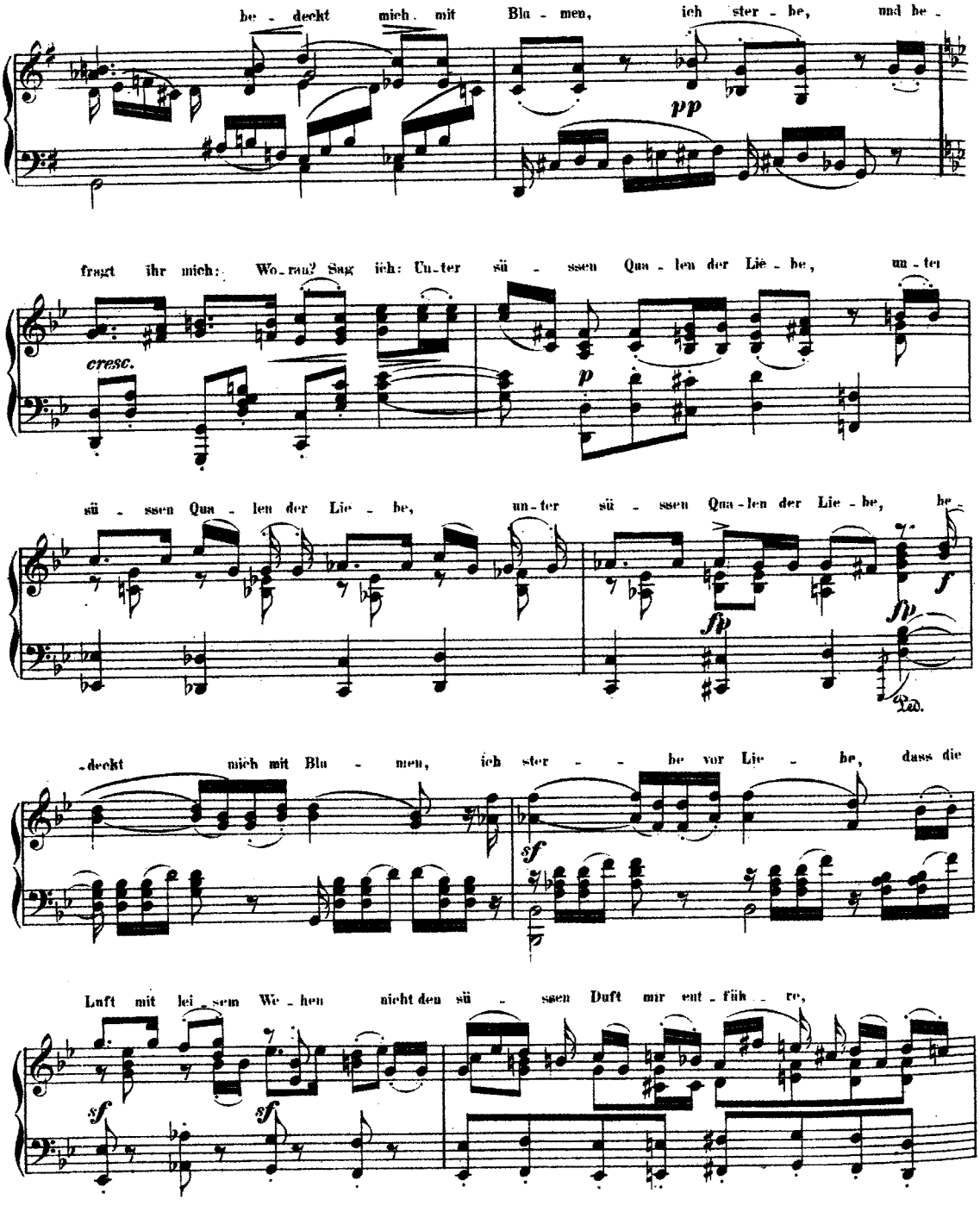

ob das Schiff und sei - ne Se - gel, ob die Ster - ne wohl so schön, so
cresc.
p
fp
schön
sind!
sf
sf
fp
O wie - lieb - lich ist das Mädchen, wie so schön und voll
fp
p
fp
An - muth, wie so schön und voll An muth, wie so
fp
sf
p
Ped.
schön!
fp
p

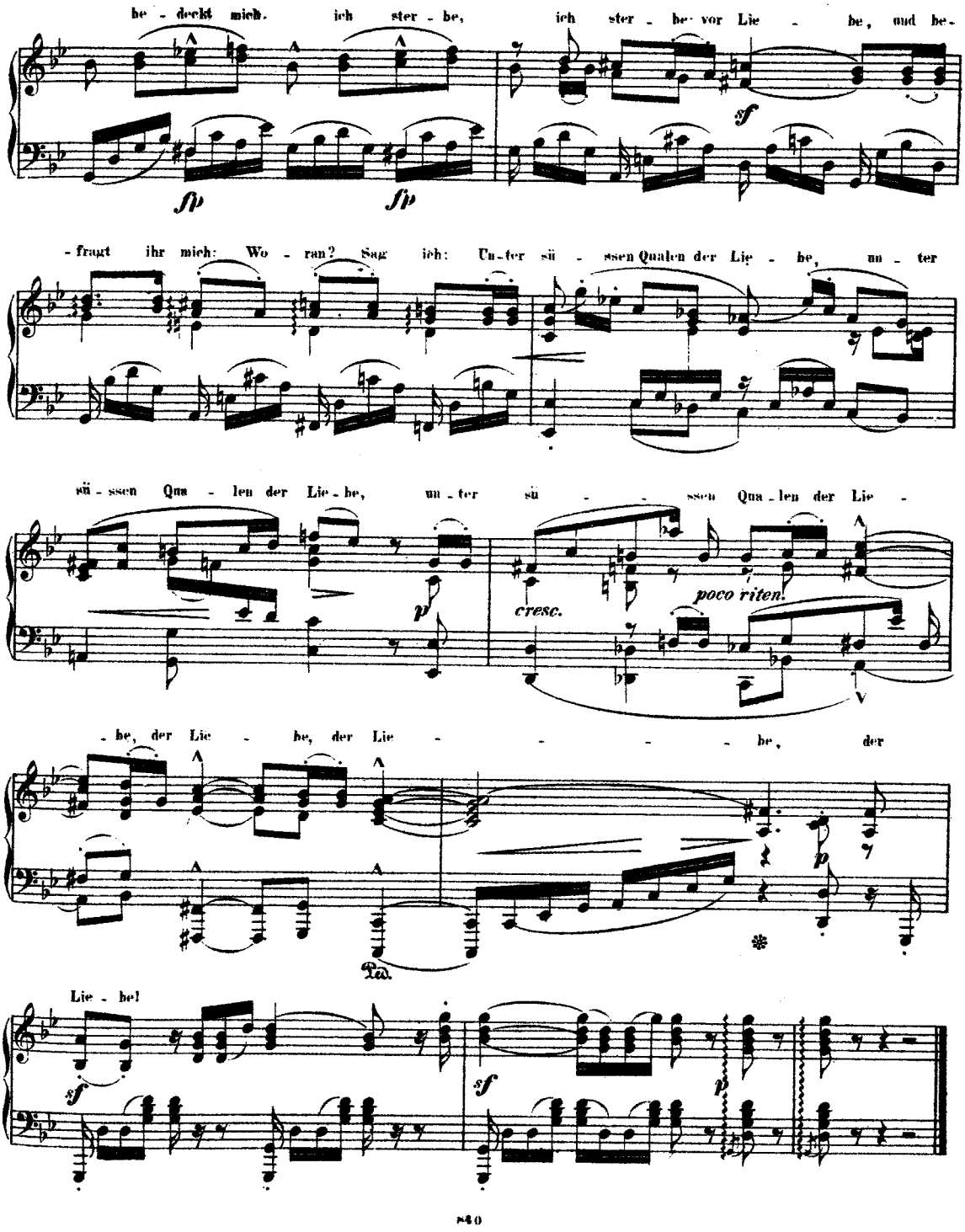
4.

Duett.


Mit Leidenschaft.
Be - deckt mich mit Blu - men, ich
ster - - be vor Lie - be, dass die Luft mit lei - sem We - hen nicht den
sü - ssen Duft mir ent - füh - re,
be - deckt mich mit Blumen.
ich ster - be vor Lie - be, ich ster - be vor Lie - be, be - deckt mich mit Blu - men,
cresc.
Ped.

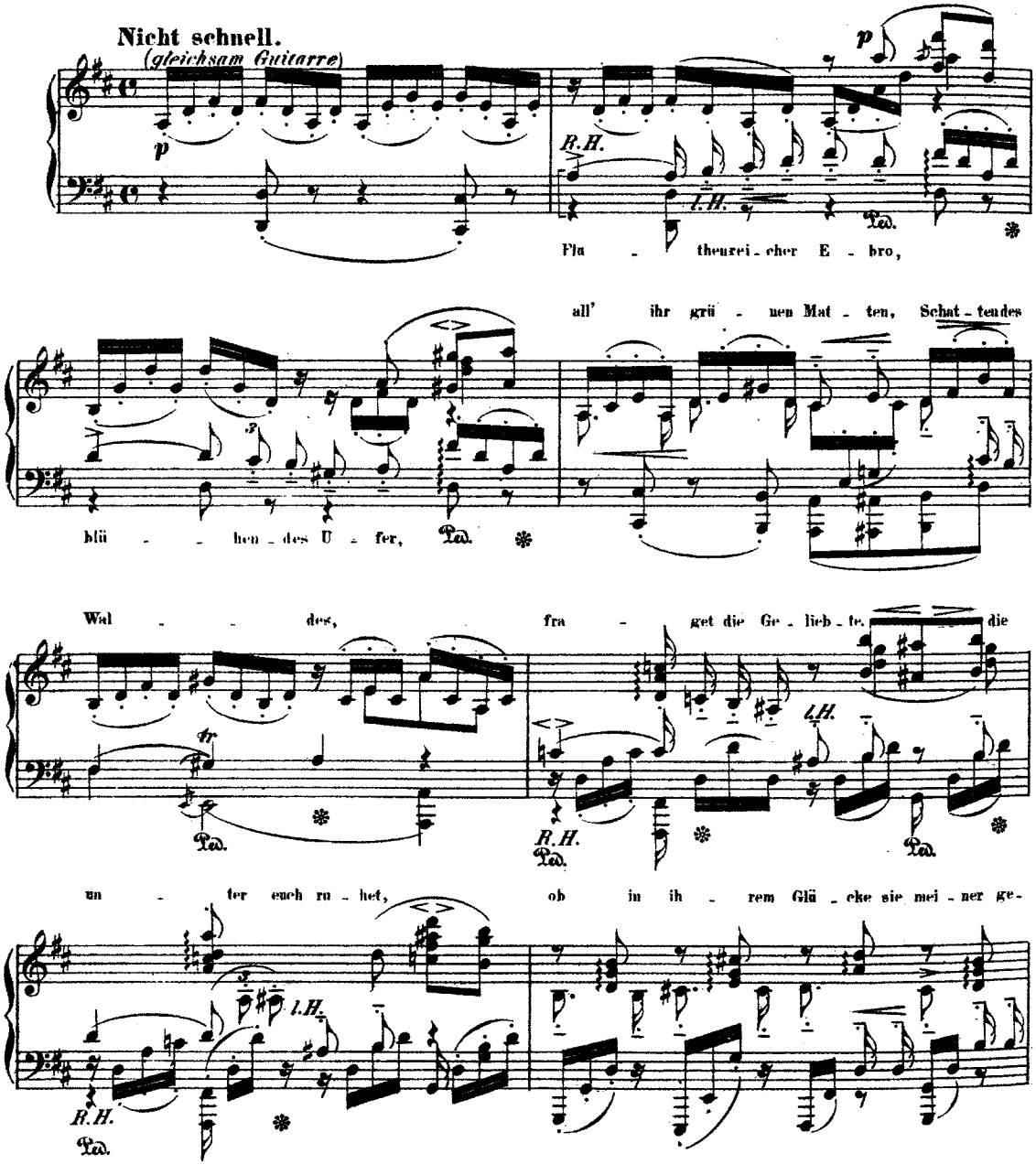

ich ster - be vor Lie - be,
dass die Luft mit lei - sem We - hen
Ped.
nicht den sü - ssen Duft mir ent - füh - re,
Von Jasmin und
wei - - ssen Li lien
sollt ihr hier mein
Grab be - rei ten,
ich ster - be,

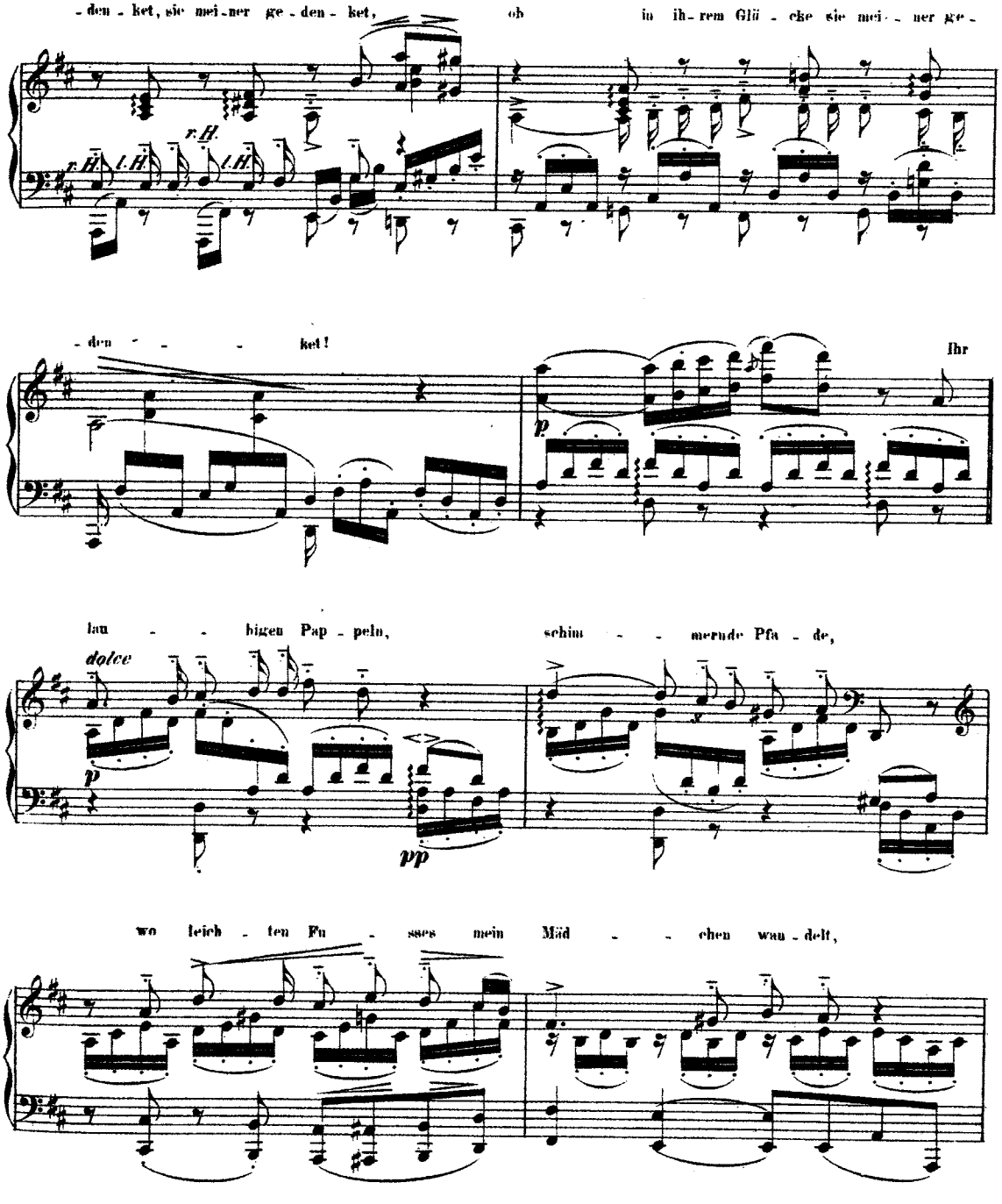

be - deckt mich mit Blu - men, ich ster - be, und be -
pp
fragt ihr mich: Wo - rau? Sag ich: Un - ter sü - ssen Qua - len der Lie - be, un - ter
cresc.
p
sü - ssen Qua - len der Lie - be, un - ter sü - ssen Qua - len der Lie - be, be -
fp
fp
f
Ped.
- deckt mich mit Blu - men, ich ster - - be vor Lie - be, dass die
sf
Luft mit lei - sem We - hen nicht den sü - ssen Duft mir ent - füh - re,
sf
sf

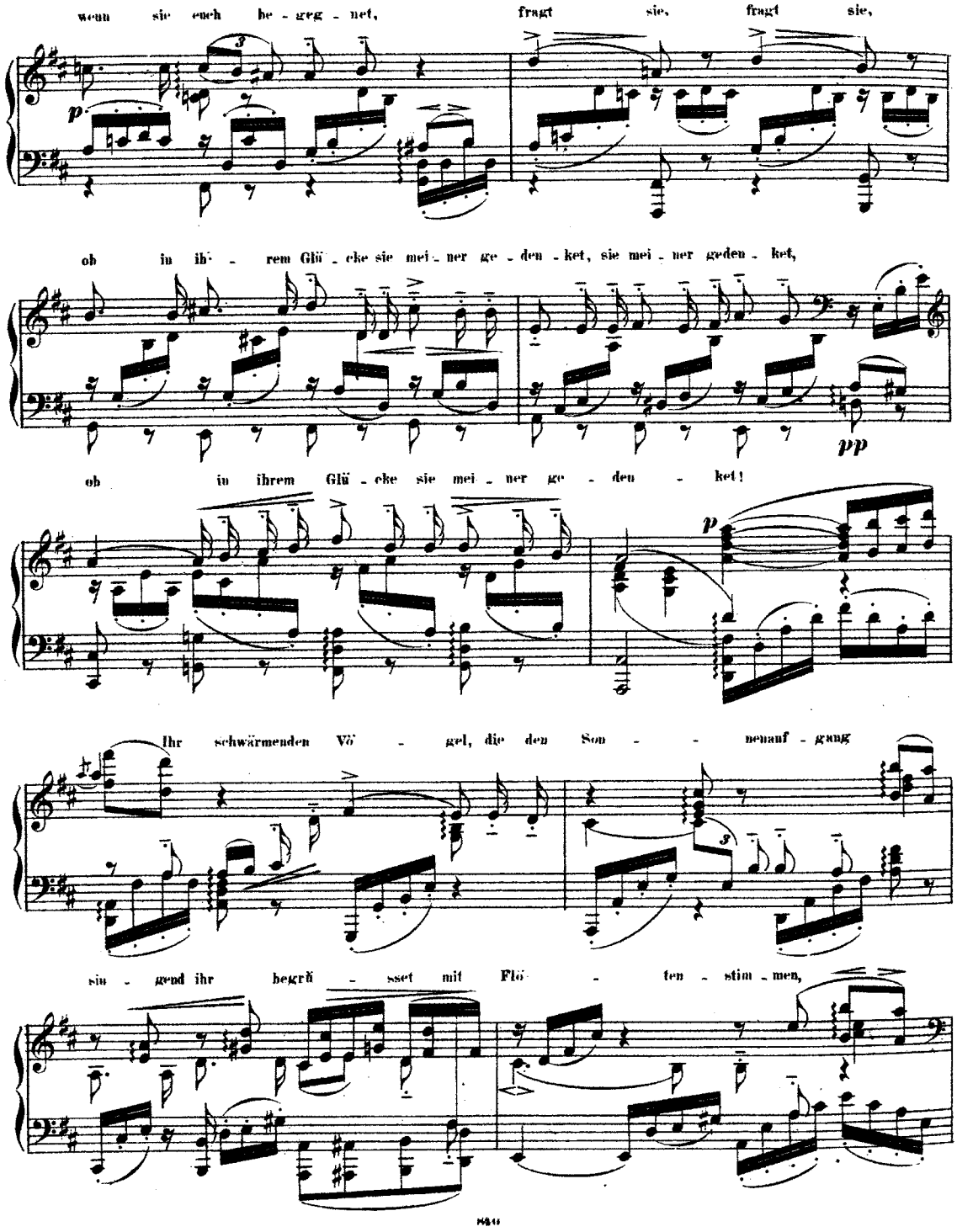

be - deckt mich. ich ster - be, ich ster - be vor Lie - be, und be-
sfp sfp sf
- fragt ihr mich: Wo - ran? Sag ich: Un-ter sü - ssen Qualen der Lie - be, un - ter
sü - ssen Qua - len der Lie - be, un - ter sü - ssen Qua - len der Lie -
p cresc. poco riten.
- be, der Lie - be, der Lie - - - - be, der
p
Ped.
Lie - be!
sf sf p

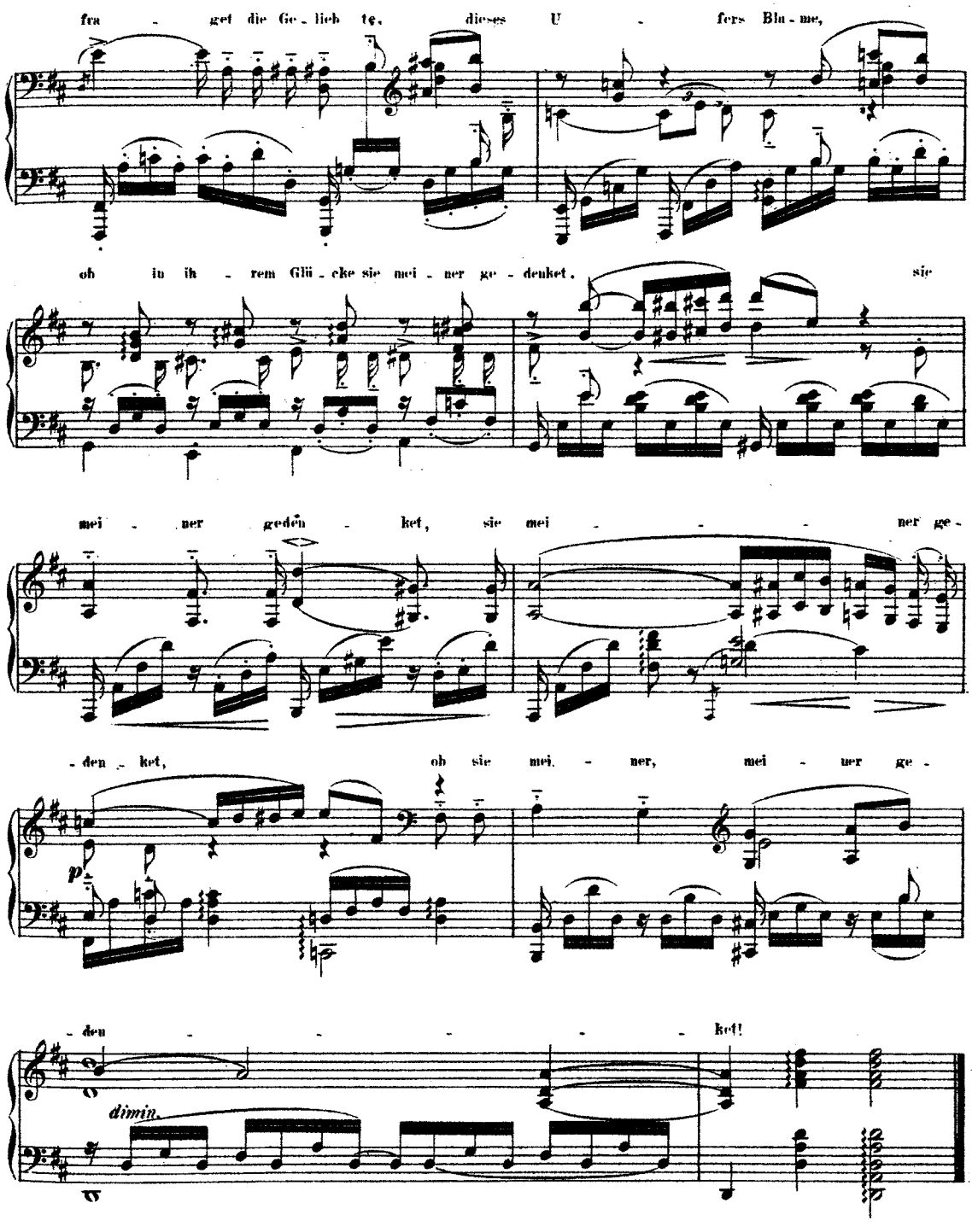
5.

Romanze.


Nicht schnell.
(gleichsam Guitarre)
p
R.H.
l.H.
Ped.
Flu - theurei - cher E - bro,
all' ihr grü - nen Mat - ten, Schat - tendes
blü - - hen - des U - fer,
Wal - - des,
fra - get die Ge - lieb - te,
die
un - ter euch ru - het,
ob in ih - rem Glü - cke sie mei - ner ge-


- den - ket, sie mei - ner ge - den - ket, ob in ih - rem Glü - cke sie mei - ner ge -
r.H. l.H. r.H. l.H.
- den - - - ket!
p
Ihr
lau - - bigen Pap - peln, schim - - mernde Pfa - de,
dolce
p
pp
wo leich - ten Fu - sses mein Mäd - - chen wan - delt,


wenn sie euch be - geg - net, fragt sie, fragt sie,
p
oh in ih - rem Glü - cke sie mei - ner ge - den - ket, sie mei - ner geden - ket,
pp
oh in ihrem Glü - cke sie mei - ner ge - den - ket!
p
Ihr schwärmenden Vö - gel, die den Son - nenauf - gang
sin - gend ihr begrü - sset mit Flö - ten - stim - men,

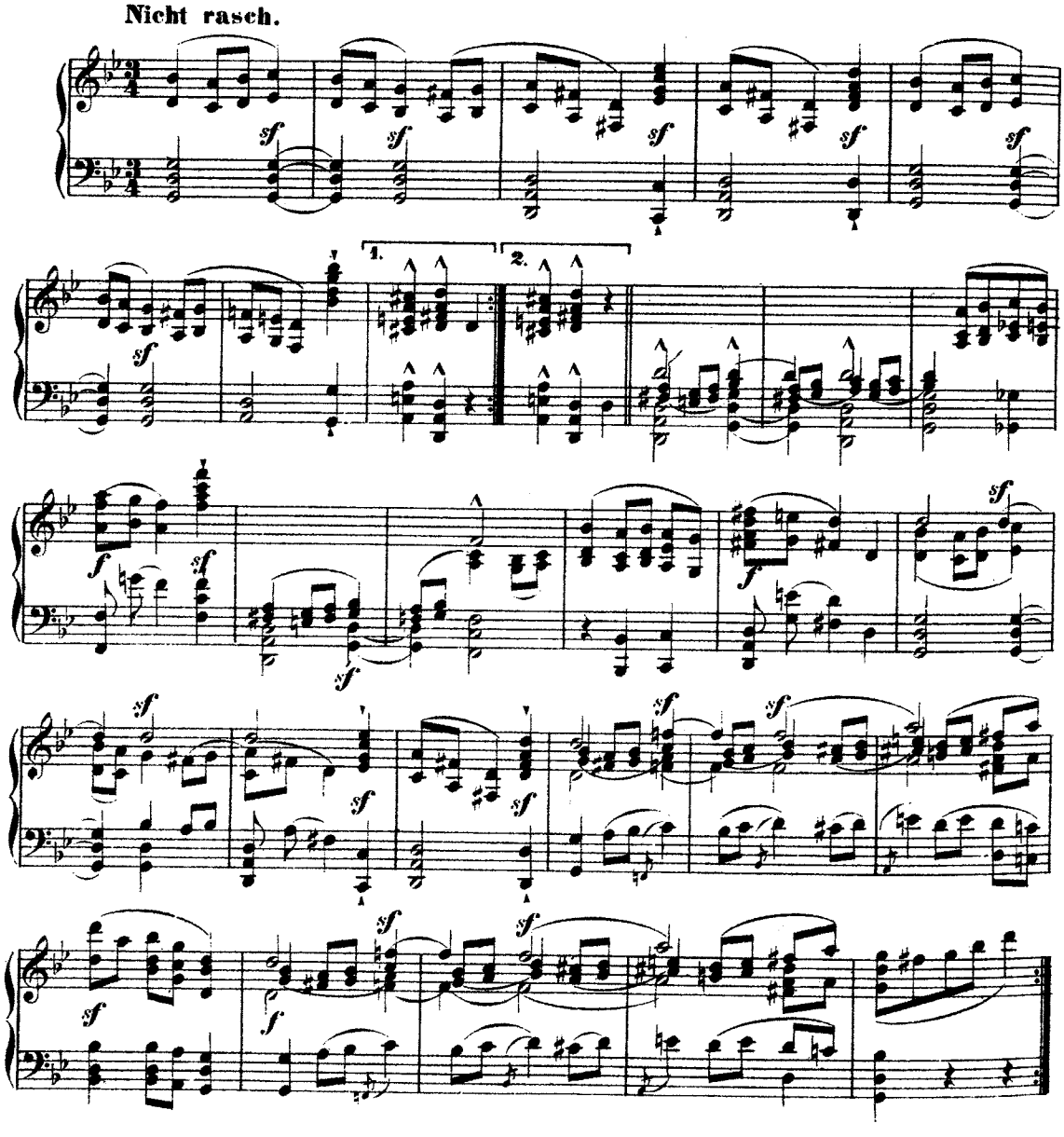

fra - get die Ge - lieb te, dieses U - fers Blu - me,
oh in ih - rem Glü - cke sie mei - ner ge - denket, sie
mei - ner gedēn - ket, sie mei - - - ner ge -
- den - ket, oh sie mei - ner, mei - ner ge -
p
- den - - - - - ket!
dimin.

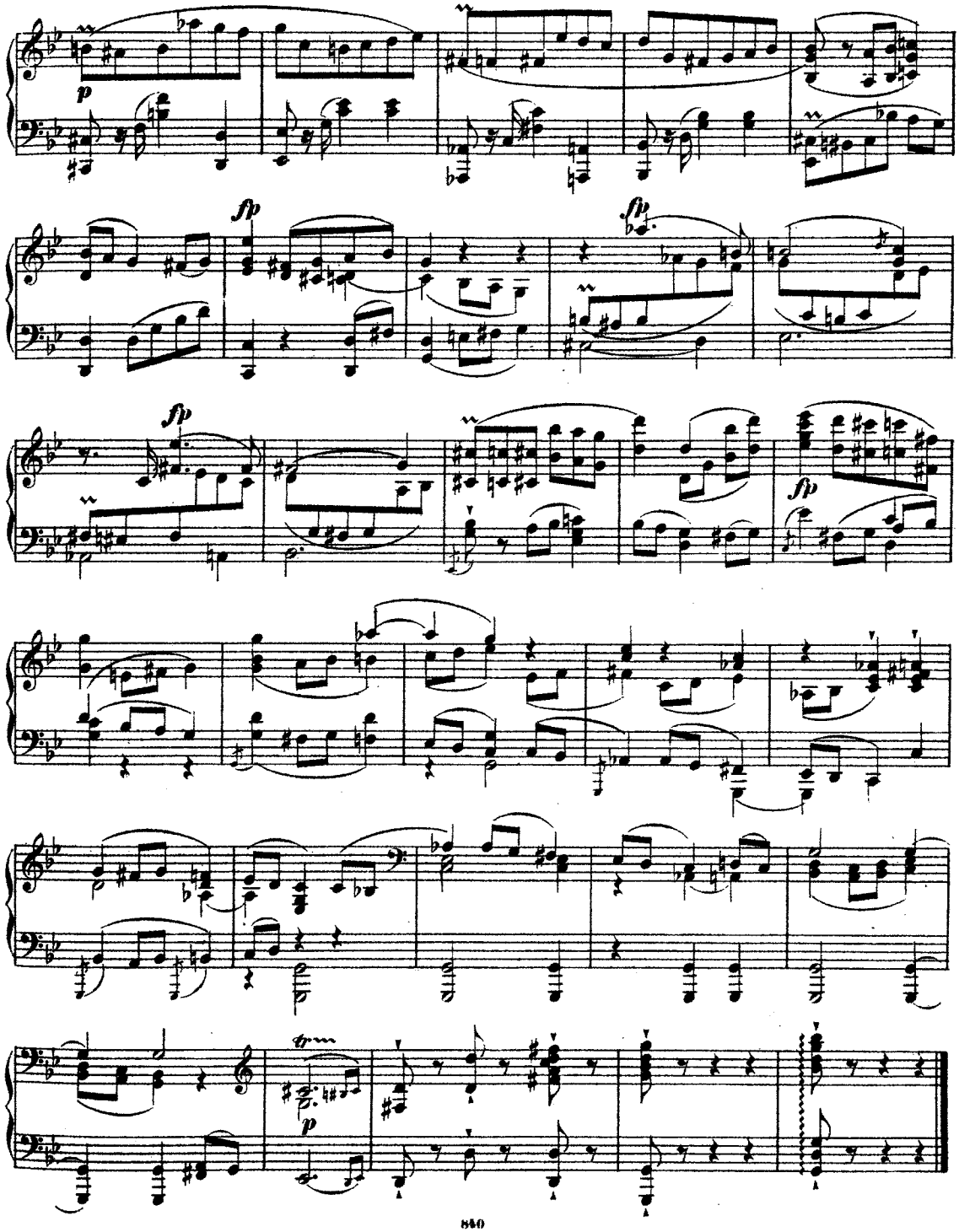
ZWEITE ABTHEILUNG.

6.

Intermezzo. Nationaltanz.

Nicht rasch.

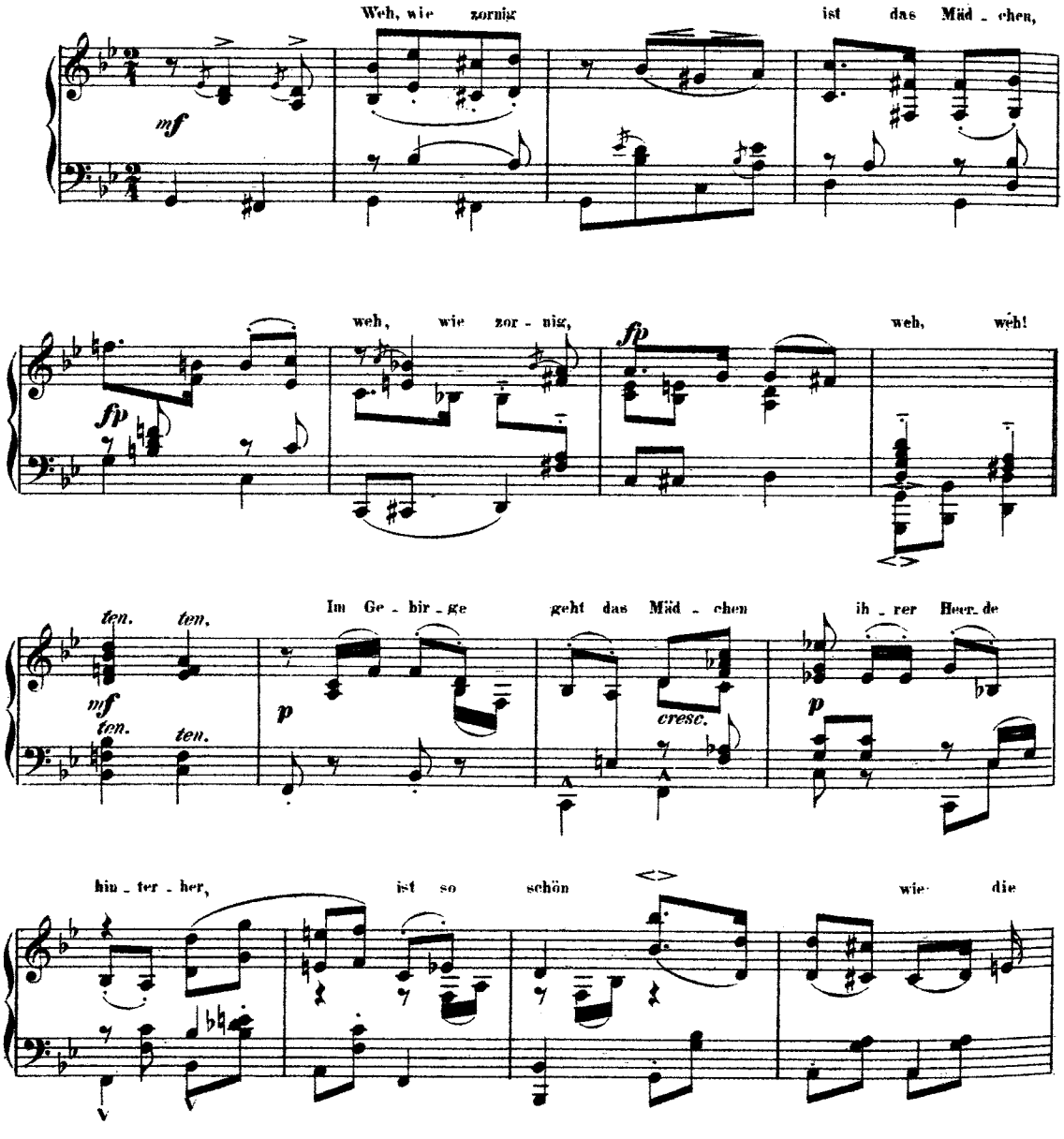


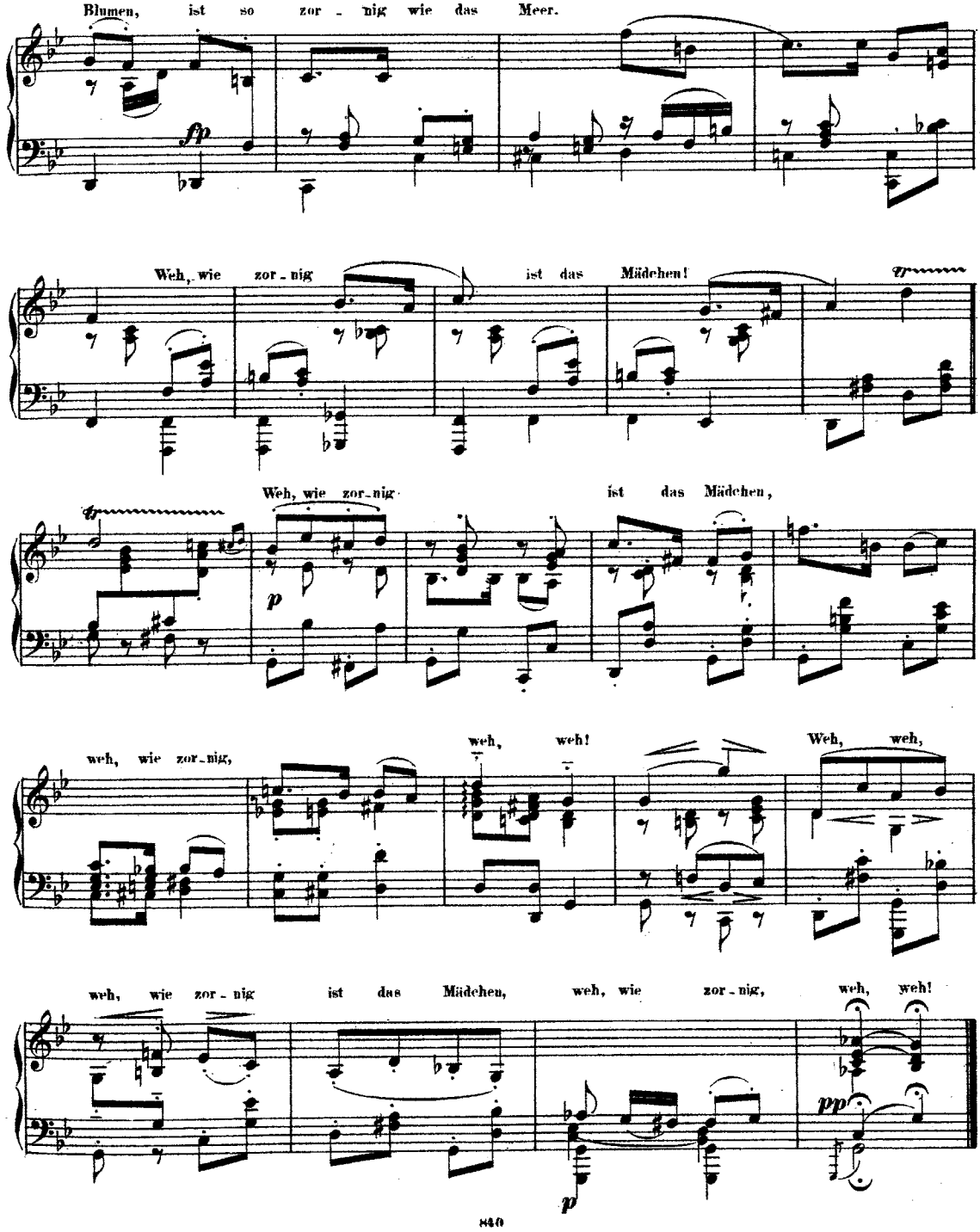

p
fp
fp
fp
fp
p

7.

Lied.

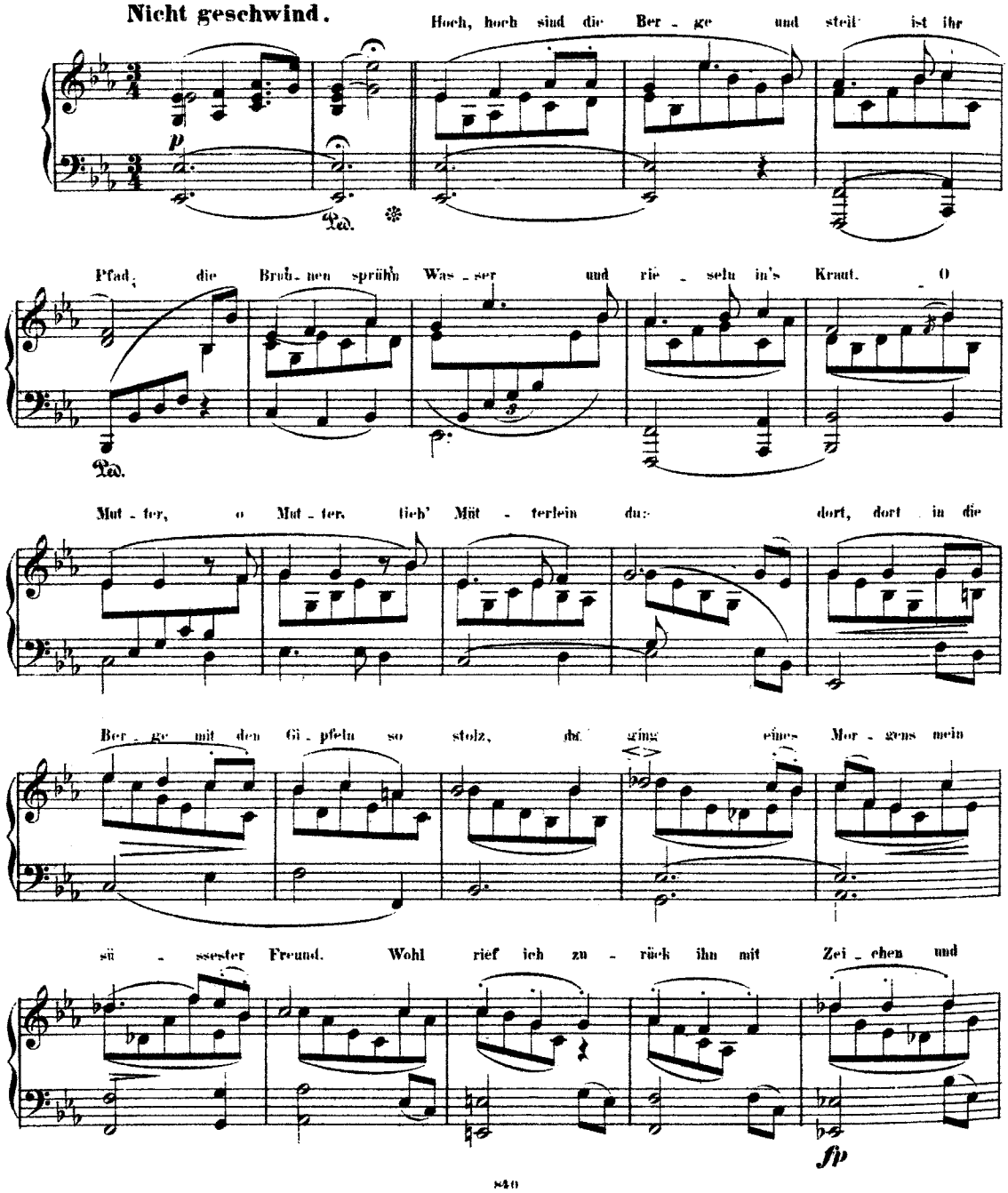
Nicht schnell, sehr markirt.

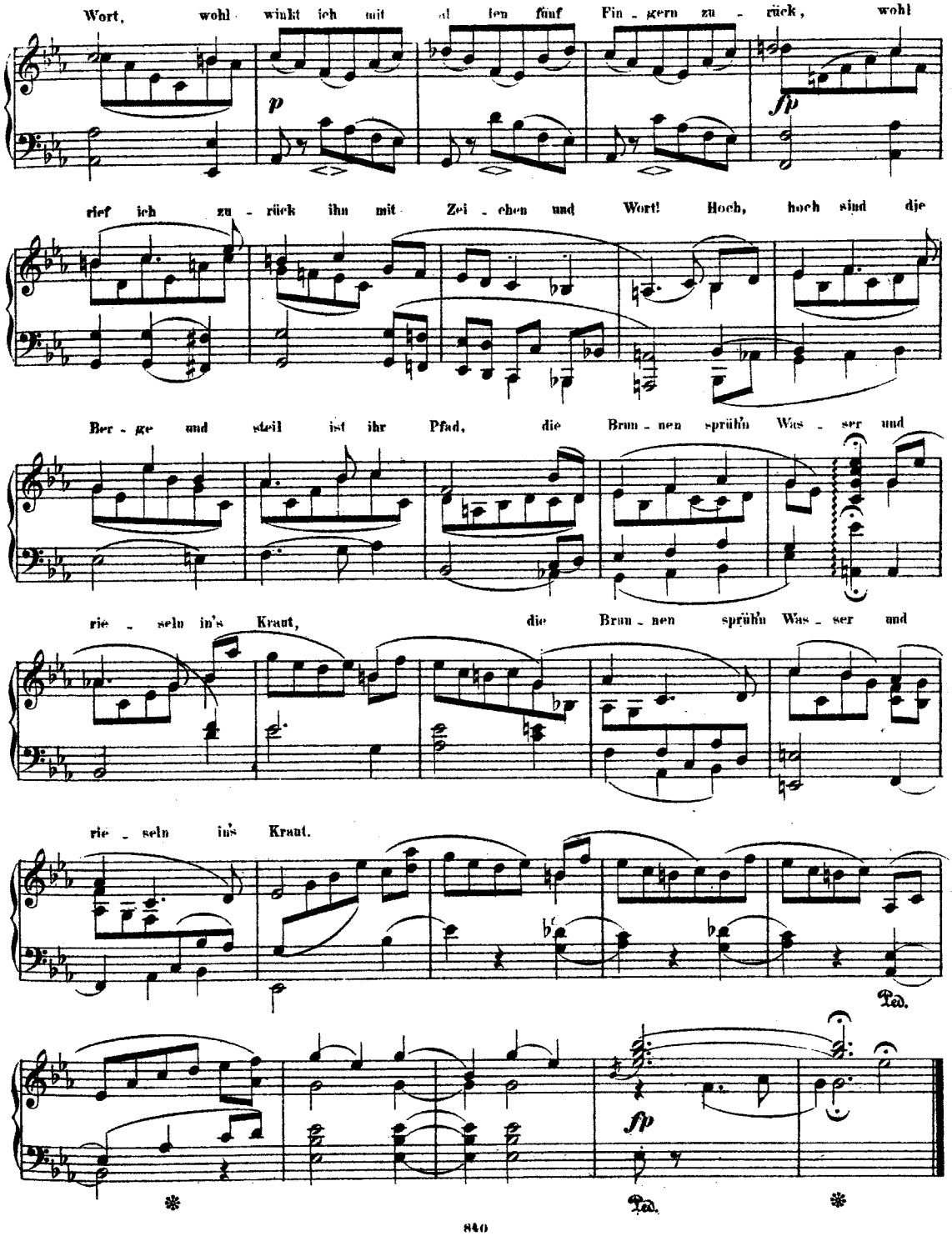



Blumen, ist so zor - nig wie das Meer.
fp
Weh, wie zor - nig ist das Mädchen!
Weh, wie zor - nig ist das Mädchen,
p
weh, wie zor - nig,
weh, weh!
Weh, weh,
weh, wie zor - nig ist das Mädchen, weh, wie zor - nig, weh, weh!
pp
p

8.

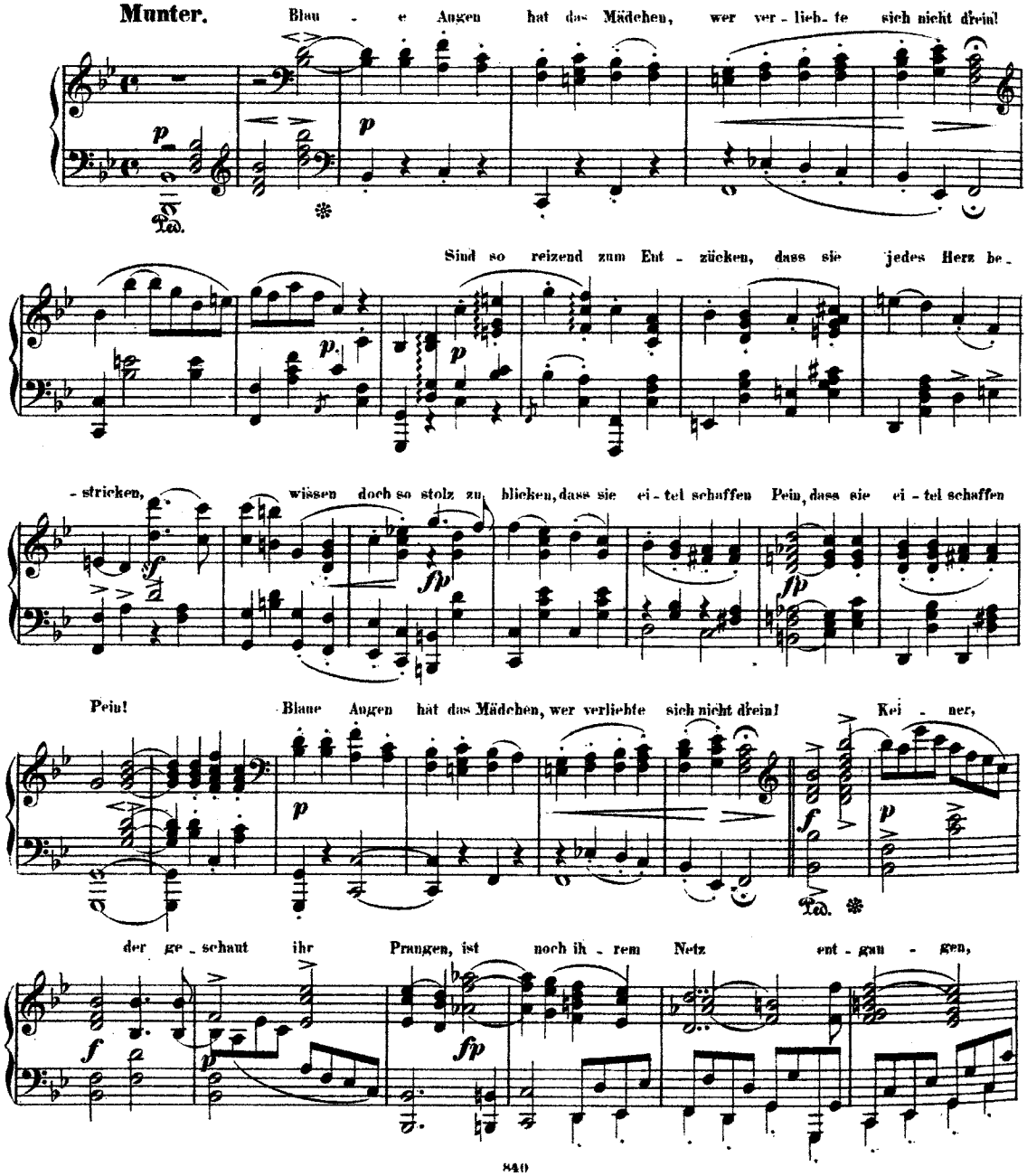
Lied.

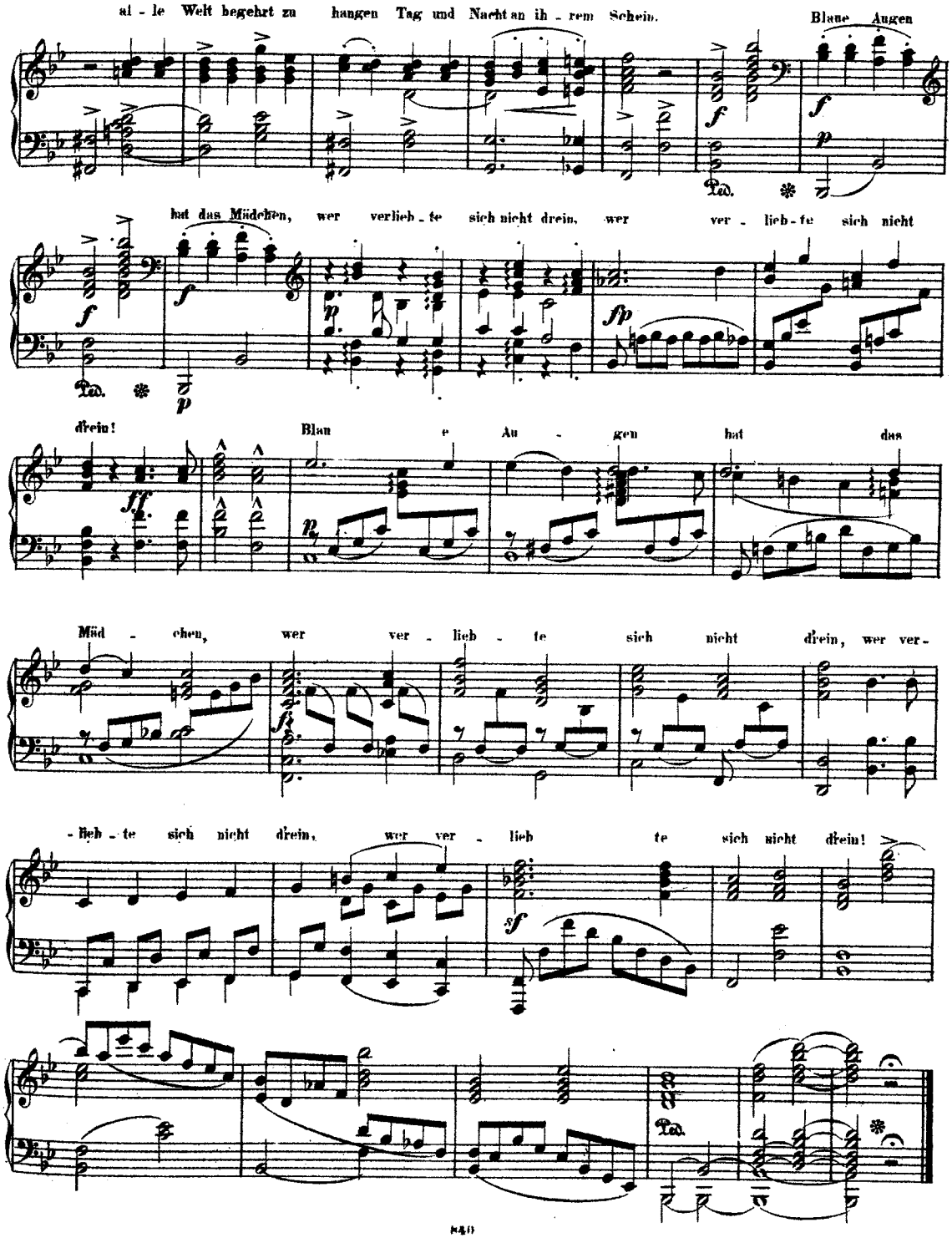

Nicht geschwind.
Hoch, hoch sind die Ber - ge und steil ist ihr
p
Ped.
Pfad; die Brün - nen sprühn Was - ser und rie - seln in's Kraut. O
Ped.
Mut - ter, o Mut - ter, lieb' Mät - terlein du: dort, dort in die
Ber - ge mit den Gi - pfeln so stolz, da ging eines Mor - gens mein
sü - ssester Freund. Wohl rief ich zu - rück ihn mit Zei - chen und
fp


Wort, wohl winkt ich mit allen fünf Fin - gern zu - rück, wohl
p
fp
rief ich zu - rück ihn mit Zei - chen und Wort! Hoch, hoch sind die
Ber - ge und steil ist ihr Pfad, die Brun - nen sprühn Was - ser und
rie - seln in's Kraut, die Brun - nen sprühn Was - ser und
rie - seln in's Kraut.
Ped.
fp
Ped.

9.

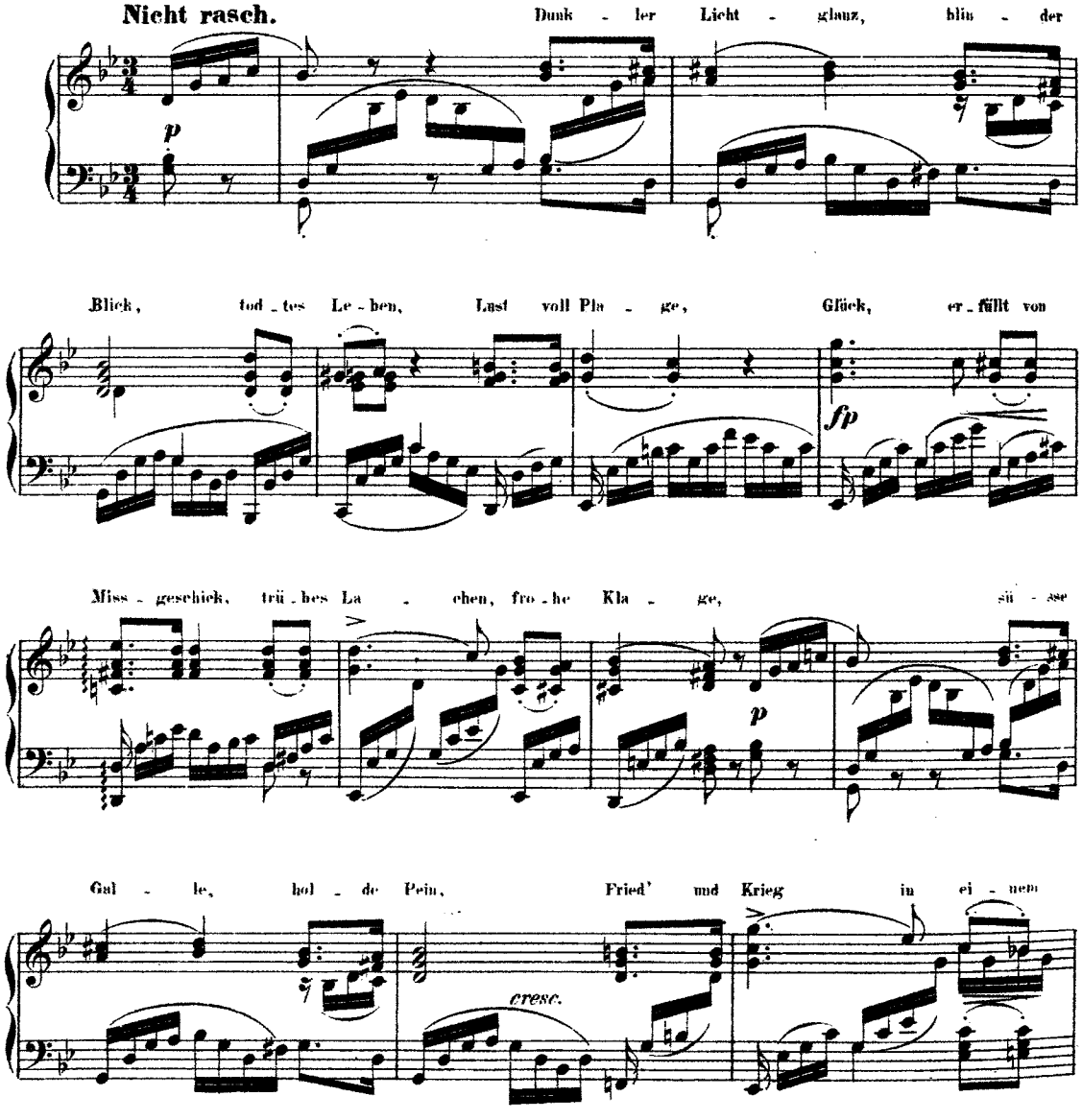
Duett.

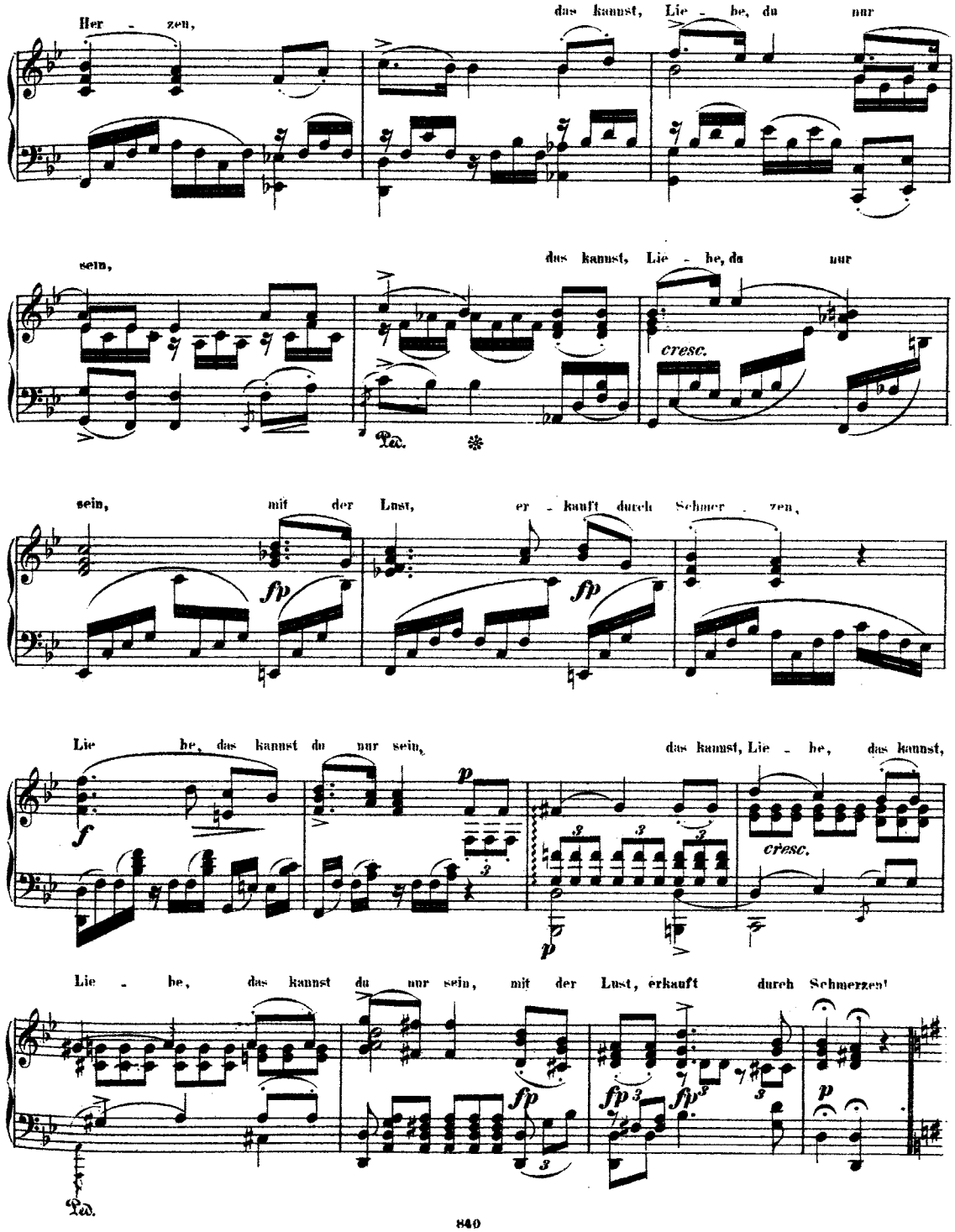

Munter.
Blau - e Augen hat das Mädchen, wer ver - lieb - te sich nicht drein!
Ped.
Sind so reizend zum Ent - zücken, dass sie jedes Herz be -
- stricken, wissen doch so stolz zu blicken, dass sie ei - tel schaffen Pein, dass sie ei - tel schaffen
Pein!
Blaue Augen hat das Mädchen, wer verliebte sich nicht drein!
Kei - ner,
Ped.
der ge - schaut ihr Prangen, ist noch ih - rem Netz ent - gan - gen,

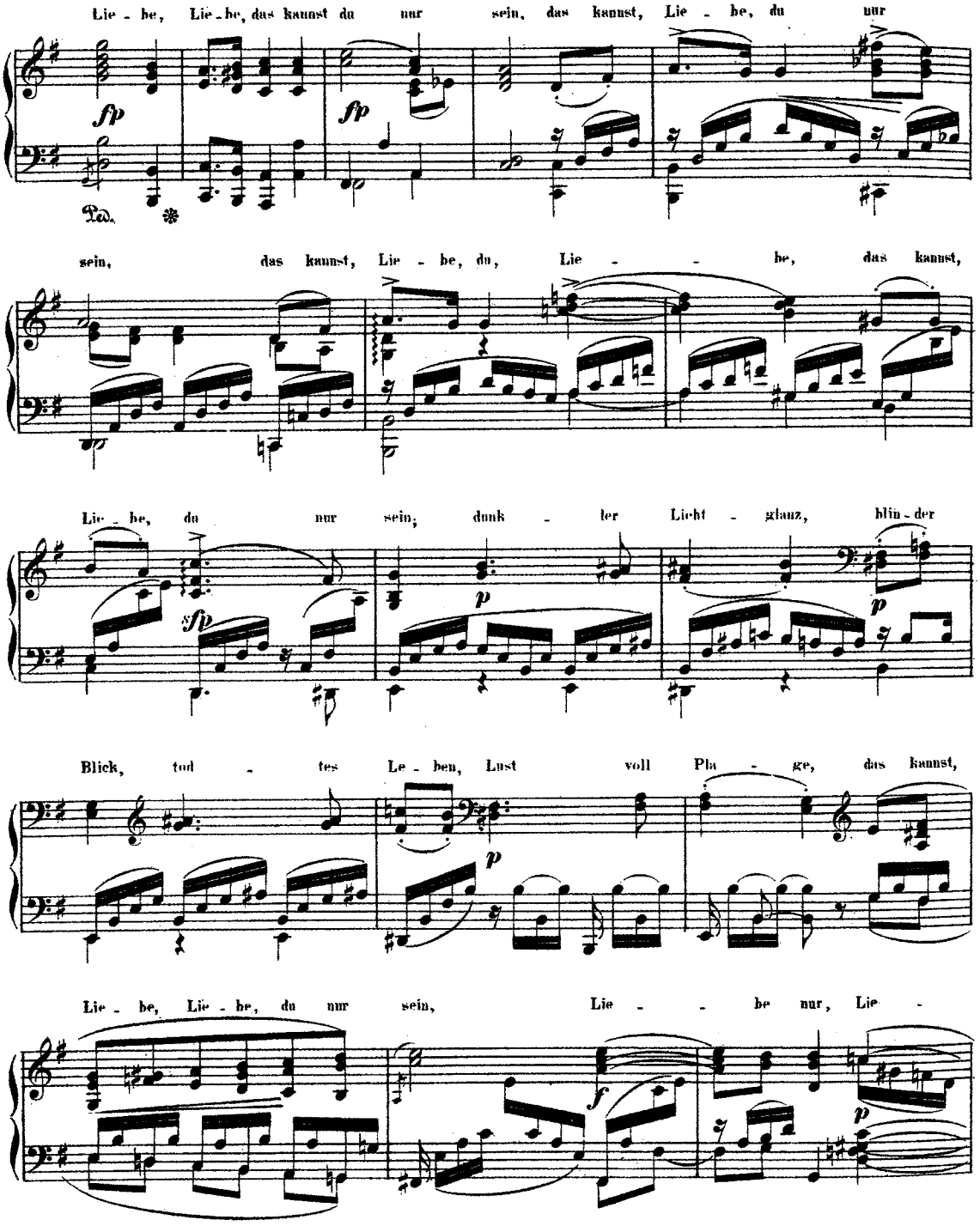

al - le Welt begehrt zu hangen Tag und Nacht an ih - rem Schein.
Blaue Augen
hat das Mädchen, wer verlieb - te sich nicht drein, wer ver - lieb - te sich nicht
drein!
Blau e Au - gen hat das
Mäd - chen, wer ver - lieb - te sich nicht drein, wer ver -
- lieb - te sich nicht drein, wer ver - lieb te sich nicht drein!

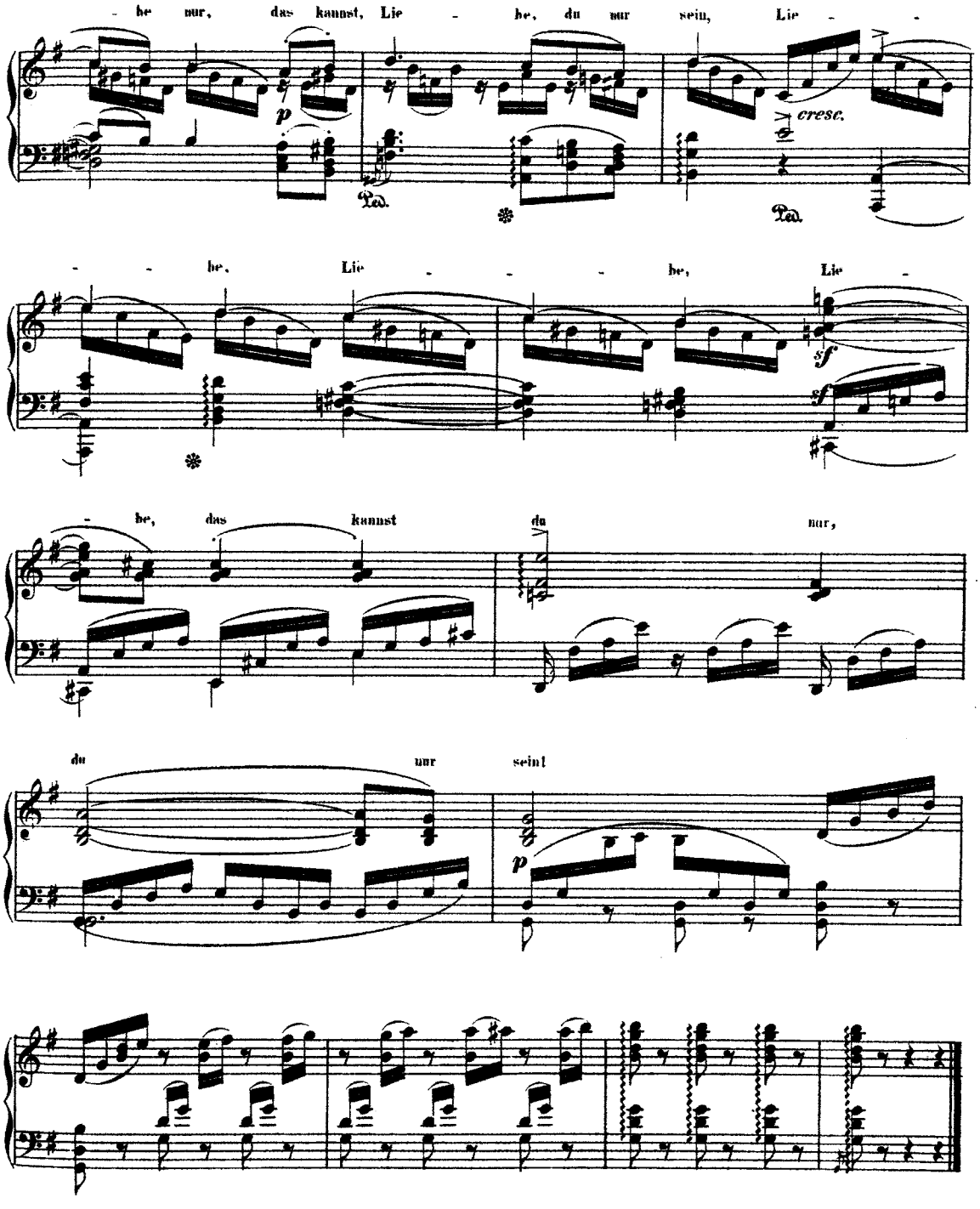
10.

Quartett.


Nicht rasch.
Dunk - ler Licht - glanz, blin - der
p
Blick, tod - tes Le - ben, Last voll Pla - ge, Glück, er - füllt von
fp
Miss - geschick, trü - bes La - chen, fro - he Kla - ge, sü - sse
p
Gal - le, hol - de Pein, Fried' und Krieg in ei - nem
cresc.


Her - zen, das kannst, Lie - be, du nur
sein, das kannst, Lie - be, du nur
cresc.
Ped.
sein, mit der Lust, er - kauft durch Schmer - zen,
fp
fp
Lie be, das kannst du nur sein, das kannst, Lie - be, das kannst,
f
p
cresc.
p
Lie - be, das kannst du nur sein, mit der Lust, erkauft durch Schmerzen!
fp
fp
fp
p
Ped.


Lie - be, Lie - be, das kannst du nur sein, das kannst, Lie - be, du nur
fp
fp
Ped.
sein, das kannst, Lie - be, du, Lie - be, das kannst,
Lie - be, du nur sein; dunk - ler Licht - glanz, blin - der
sfp
p
p
Blick, tod - tes Le - ben, Lust voll Pla - ge, das kannst,
p
Lie - be, Lie - be, du nur sein, Lie - be nur, Lie -
f
p


- be nur, das kannst, Lie - be, du nur sein, Lie - -
p
cresc.
Ped.
Ped.
- - be, Lie - - - be, Lie -
sf
sf
- be, das kannst du nur,
du nur sein!
p